

# Izjava o skladnosti EU

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, ZDA, izjavlja, da so naslednje enote:

Št. modela	Serijska št.	Opis izdelka	Opis računa
74685	407150000 in novejši	Traktorska kosilnica TimeCutter ZS 4200S	TC ZS4200S 107CM TORO-S CE
74687	407150000 in novejši	Traktorska kosilnica TimeCutter ZS 4200T	TC ZS4200T 107CM 22.5HP TORO-V CE
74690	407700000 in novejši	Traktorska kosilnica TimeCutter MX 4275T	TC MX4275T 107CM 24.5HP TORO-V FAB MR
74694	407700000 in novejši	Traktorska kosilnica TimeCutter MX 5075T	TC MX5075T 127CM 24.5HP TORO-V FAB MR

Zagotovljena je skladnost z naslednjimi direktivami:

2000/14/ES (hrup), 2006/42/ES (varnost strojev), 2014/30/EU (elektromagnetna združljivost), 2011/65/EU (direktiva o radijski opremi)

V skladu z direktivami, navedenimi spodaj, je tudi naslednja dodatna oprema, kadar je nameščena v skladu z navodili za modele, navedene zgoraj:

Model	Opis	Direktiva
Dodatna oprema/delovni priključki za 74685, 74687 in 74690		
137-1999-OP	Komplet rezil	2006/42/ES, 2000/14/ES
Dodatna oprema/delovni priključki za 74690 in 74694		
140-2054	Streha	2006/42/ES, 2011/65/EU
Dodatna oprema/delovni priključki za 74690		
79411	Dvojni zbiralni sistem	2006/42/ES, 2000/14/ES
Dodatna oprema/delovni priključki za 74685 in 74687		
79410	Dvojni zbiralni sistem	2006/42/ES, 2000/14/ES

Model	Opis	Direktiva
Dodatna oprema/delovni priključki za 74694		
79016P	Komplet rezil	2006/42/ES, 2000/14/ES
79412	Dvojni zbiralni sistem	2006/42/ES, 2000/14/ES
Dodatna oprema/delovni priključki za vse naprave		
140-2056	Komplet svetil	2006/42/ES, 2014/30/EU
79486	Komplet za zaznavo naklona	2006/42/ES, 2014/30/EU
79485	Komplet sistema ROPS	2006/42/ES, 2011/65/EU

Podatki za direktivo o hrupu (2000/14/ES):

Model	Klasifikacija	Širina košnje (cm)	Izmerjena raven zvočne moči (dBA)*	Zajamčena raven zvočne moči (dBA)	Hitrost motorja (vrt./min)
74685	Kosilnica	107	99	100	2700
74685 s 79410 in 137-1999-03p	Kosilnica	107	99	100	2400
74687	Kosilnica	107	99	100	2700
74687 s 79410 in 37-1999-03P	Kosilnica	107	100	100	2400
74690	Kosilnica	107	99	100	2700
74690 s 79411 in 37-1999-03P	Kosilnica	107	100	100	2400
74694	Kosilnica	127	103	105	3000
74694 s 79412 in 79016P	Kosilnica	127	105	105	2700



Ugotovljeno po standardih ISO 11094:1991 in EN ISO 3744:1995.

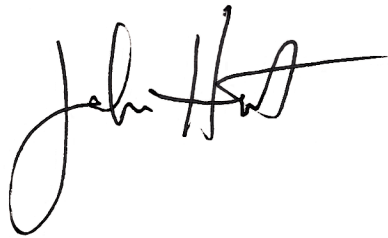
Ocena skladnosti: Priloga VI

Priglašeni organ: NB0197, TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystrasse 2, Nuernberg 90431, Nemčija.

Proizvajalec nosi izključno odgovornost za izdajo te izjave.

Predmet izjave je skladen z veljavno usklajeno zakonodajo Evropske unije.

Potrdil:



John Hurst

8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
Avgust 27, 2020

Pooblaščen zastopnik:

Marcel Dutrieux  
Manager European Product Integrity  
Toro Europe NV  
Nijverheidsstraat 5  
2260 Oevel  
Belgium

## Izjava o zasebnosti za EGP/ZK

### Kako podjetje Toro uporablja vaše osebne podatke?

Podjetje The Toro Company (»Toro«) spoštuje vašo zasebnost. Ko kupite naš izdelek, morda pridobimo določene vaše podatke, bodisi neposredno od vas bodisi od lokalnega zastopnika ali prodajalca izdelkov Toro. Podjetje Toro te podatke uporablja za izpolnjevanje svojih pogodbenih obveznosti – na primer za registracijo vaše garancije, obdelavo garancijskih zahtevkov ali za vzpostavljanje stika z vami v primeru vpoklica izdelkov – in za druge legitimne poslovne namene – na primer za preverjanje zadovoljstva strank, izboljšave izdelkov ali posredovanja informacij o izdelkih, ki bi vas utegnili zanimati. Podjetje Toro lahko deli vaše podatke s svojimi hčerinskimi podjetji, povezanimi družbami, zastopniki ali drugimi poslovnimi partnerji v zvezi s temi dejavnostmi. Vaše osebne podatke bomo morda razkrili, če nam tako nalaga zakonodaja oziroma v povezavi s prodajo, nakupom ali združevanjem podjetij. Vaših osebnih podatkov ne bomo nikoli prodali nobenemu drugemu podjetju za namene trženja.

### Hramba vaših osebnih podatkov

Podjetje Toro bo vaše osebne podatke hranilo, dokler bo to potrebno za zgoraj navedene namene in skladno z zakonskimi predpisi. Za podrobnejše informacije o veljavnem obdobju hranjenja podatkov se obrnite na [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com).

### Zavezanost podjetja Toro varnosti

Vaše osebne podatke bomo morda obdelovali v ZDA ali drugi državi, ki ima manj strogo zakonodajo na področju varstva podatkov kot država, v kateri prebivate. Kadar koli bomo vaše podatke prenesli iz države vašega prebivališča, bomo izvedli vse zakonsko predpisane ukrepe za zagotavljanje ustreznih ukrepov za varstvo vaših podatkov in varno ravnanje z njimi.

### Dostop in popravki

Morda imate pravico do pregleda ali popravkov svojih osebnih podatkov ter do ugovora ali prepovedi njihove obdelave. Če želite to storiti, nam pošljite sporočilo po elektronski pošti na naslov [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com). Če imate pomisleke glede ravnanja z vašimi podatki v podjetju Toro, vas prosimo, da se obrnete neposredno na nas. Upoštevajte, da imajo osebe s prebivališčem v EU pravico do pritožbe pri pristojnemu organu za varstvo podatkov.

# EU Specifications

## Podatki o moči motorja, teži in tresljajih

Model	Nazivna moč (kW)	Teža stroja† (kg)	Tresljaji na roki/dlani (m/s <sup>2</sup> )*			Tresljaji na celem telesu (m/s <sup>2</sup> )*	
			Leva roka – Stopnja	Desna roka – Stopnja	Odstopanje	Stopnja	Odstopanje
74685	10,8	232	1,7	1,5	0,8	0,48	0,24
74687	16,8	247	2	1,7	1	0,41	0,21
74690	18,3	267	1,3	1,4	0,7	0,45	0,22
74694	18,3	288	2,5	3,3	1,6	0,31	0,15

† Pri prazni posodi za gorivo in običajni konfiguraciji za uporabo

\* Ugotovljeno po standardu EN ISO 5395-1:2013

## Podatki o hrupu stroja

Model	Zvočni tlak (dBA) <sup>1</sup>	
	Stopnja	Odstopanje
74685	87	1
74687	88	1
74690	87	1
74694	92	1

<sup>1</sup> Raven, izmerjena po meritvi A na položaju upravljavca v skladu s standardom EN ISO 5395:2013.

**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HR:** Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SR:** Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.